

No hay emancipación de la mujer. La emancipación que nosotras mujeres libres, propiciamos, es social, netamente social.

Redacción y Administración:  
C. Correo 52-Tandil F.C.S.

# Nuestra Tribuna

La inferioridad mental de la mujer es una mentira teológica, repudiada y propagada por todas las congregaciones religiosas y justicias.

QUINCENARIO FEMENINO DE IDEAS, ARTE, CRITICA Y LITERATURA

Valores y Giros a  
JUANA ROUCCO

Semestre \$ 1.20

SUSCRIPCION MUNDIAL

Un Año \$ 2.50

## SIMON VARELA

Verdugo de los hombres de trabajo

Señora Juana Rouco:

Aunque difiero mucho del fondo filosófico de sus ideas, quiero, no obstante, por medio de su valiente y sugestiva publicación, hacer pública mi protesta de mujer argentina contra los bárbaros y criminales procedimientos, tan torturadores como los que empleaban los inquisidores en los tiempos del medioevo, llevados a efecto por el comisario de esta ciudad que responde al nombre del epígrafe, contra denodados hombres de trabajo que engrandecen el progreso del país con su nervio vigoroso y fecundo.

Los hechos de este Comisario dejan entrever claramente que está desposeído por completo de toda dignidad y sentimiento humano.

Su pasión desenfrenada y mezquina; su brutalidad y cobardía; su insolencia y carencia de cultura, lo colocan al mismo rango del hombre que en la prehistoria habitaba las cavernas.

Lo más doloroso es pensar que a esta clase de hombres salvajes se los coloca en los sitios desde los cuales se ha de administrar justicia y orden!

Ni la Constitución Nacional ni los artículos del nuevo Código Penal prohíben el derecho consagrado de huelga, menos reprimir la libre emisión del pensamiento.

Pero el comisario de esta ciudad, Simón Varela, no solamente coarta este derecho a los ciudadanos trabajadores, sino que los toma presos y los castiga a altas horas de la noche de la manera más bárbara y cobarde que el lector jamás podrá imaginarse.

En esta reciente huelga general fueron tomados presos varios obreros por la policía local, a los cuales se alojó en oscuros calabozos. Con estos hombres de trabajo declarados en huelga por expresa voluntad del Estado, sacó su pasión desenfrenada el antro-fago que oficia de comisario en esta ciudad.

Yo me pregunto: ¿En qué país vivimos? Porque no puedo concebir — ateniéndome a las ideas fundamentales de nuestros más destacados próceres que labraron las bases libres de esta República — que en este país haya energúmenos de esta naturaleza que vulneren de la manera más salvaje las libertades ciudadanas.

¡Yo protesto ante este salvajismo que menoscaba la dignidad de los fecundos hombres de trabajo! ¡Yo grito mi indignación para que su eco llegue a todos los corazones dignos del país y conozcan el procedimiento salvaje del comisario Varela!

Flora Soza Soler.

Necochea, Mayo 15/1924.

Nota de Redacción. — Porque conocemos que el comisario Varela es capaz de cometer fechorías de más grueso calibre, damos a publicación el artículo-protesta de la señora Soler. No debe extrañar a nadie que conozca la historia de los masoqueros de los montes del norte que refiere la historia argentina, el atropello de este comisario, digno hermano del "pacificador" de la Patagonia. Esta vez no es sólo la palabra anarquista que grita su protesta contra los atropellos policiales; es también la palabra viril de una ciudadana que ha sentido herida su sensibilidad de mujer ante estos monstruosos atropellos. Qué todo el proletariado del país conozca los procedimientos inquisitoriales de este segundo Varela en miniatura, ya que su traslado a otro pueblo de la provincia es un hecho, por cuanto las fechorías realizadas por éste en Necochea son muchas.

## EL INSULTO DE LOS SATISFECHOS

Que la burguesía está cada día en precipitada bancarrota, es una cosa que hoy ya ni se discute. Lo que se discute, es el medio gracioso y superficial que hoy emplea el capitalismo para solucionar el problema de la mendicidad, para lo cual se ha dado en crear instituciones de beneficencia a cuyo frente están como directrices matronas damas de la burguesía satisfecha. La filantropía burguesa quiere solucionar un problema que es la resultante de su explotación desmedida ejercida sobre las laceradas espaldas del pueblo productor. La filantropía de los satisfechos no puede darse cuenta que su excesiva opulencia, orgía y despilfarro, es la consecuencia de la mendicidad y la miseria obrera. No se ha dado cuenta, porque para exterminar éstos recurre a la creación de instituciones de beneficencia que, lejos de aliviar los dolores y las miserias del pueblo, constituye su existencia un escarnio y un insulto para el mismo.

El hambre que aguijonea a los faltos de trabajo y abrigo que ambulan por las calles en busca de un trozo de pan con que saciar sus estómagos y un rincón donde guarecerse y esconder la miseria y el abandono en que viven, significa una constante pesadilla para el capitalismo, que ve aproximarse los últimos días de sus efímeros festines. El hambre del pueblo suele engendrar la mayoría de las veces las rebeliones augustas y las santas barricadas, y esto quiere evitarlo la burguesía porque en ello ve el peligro de sus privilegios y de sus orgías. Y lo evita con la limosna que es el insulto más descarado que se ofrece a los sumidos en el dolor y la miseria, a los cuales han robado los satisfechos el fruto de su fecundo trabajo, arrojándolos en el estepicoler humano cuando por una u otra causa se han visto imposibilitados de continuar produciendo. La limosna que el capitalismo otorga a estos seres, es la fatuidad burguesa que empujea el sentimiento humano y que está muy lejos de ser el óbolo de generosidad y apoyo mutuo que debe existir entre los seres humanos; por el contrario, la dádiva "caritativa" de los burgueses es una afrenta para los eternos fautores de la riqueza social.

La creación de instituciones de beneficencia para dar albergue a los que carecen de alojamiento — que constituyen cero y más cero —; las dádivas de las damas de la alta aristocracia; el óbolo de la niña burguesa para con el niño pobre, todo esto, representa la falsía de una caridad escarnecedora y mentida, la fatuidad de las matronas damas ardientes en deseos de figurar en letras de molde en los grandes rotativos. ¿Pueden tener acaso sentimiento de solidaridad quienes se empeñan en continuar explotando al pueblo? ¿Pueden sentir dolor de las miserias del pueblo quienes lo han arrojado como pingajo en medio del torbellino humano cuando éste ha dejado de ser materia de fácil explotación? Es bien comprensible que no. La finalidad que persiguen las instituciones llamadas de caridad — es aplacar las rebeliones que surgen del pueblo. Nunca esas instituciones han hecho nada para que beneficiara al pueblo. El porcentaje de niños abandonados y analfabetos es numeroso en todos los pueblos de la República. La acción de las "damas caritativas" para evitar el abandono de la niñez y su consiguiente analfabetismo, ha sido nula, porque no las ha guiado el propósito noble y altruista de evitar ese mal social, sino el interés de figuración y de lucro a expensas de las instituciones que interesadamente han creado.

A la burguesía no puede importarle nada que haya niños abandonados, madres que mendigan, obreros sin pan y sin trabajo que ambulan por los puertos y ciudades, puesto que estas miserias mantienen sus posiciones de privilegiados. No les puede importar que haya analfabetos, puesto que la ignorancia del pueblo es sostén de esta sociedad de iniquidades.

La filantropía burguesa no entiende que hoy los parches a las miserias y a las desigualdades están de más. No quiere entender que su misión es devolver al pueblo lo que al pueblo pertenece, reintegrar a la colectividad humana el fruto de sus constantes afanes productivos, y nunca cometer la villanía de retribuir con limosna la fecundidad de su trabajo.

Mientras esto no se haga, la "caridad" burguesa continuará constituyendo el insulto afrentoso de los satisfechos a las miserias y privaciones de los desposeídos.

Mientras tanto, las rebeliones del pueblo continuarán siendo la eterna pesadilla que perturbará la digestión de los satisfechos hasta culminar en la santa barricada que establecerá como único derecho de solidaridad; ¡Libertad y Trabajo!

Terminamos este comentario consignando un contraste; cuando las policías bravas de campaña y los comisarios salvajes cometen toda clase de atropellos contra los eternos hombres de la producción, la prensa metropolitana y provincial silencia los hechos con solemnidad intachable.

Cuando la justicia de abajo surge junto al estruendo de una bomba o a hierro limpio saliendo por los fueros de los ultrajes inferidos al pueblo, la prensa mercantilista de todo el país clama "vendetta" y la sociedad sibarita se horroriza y pide la horca... Señorita Soler: no se extrañe usted... Vivimos en un gran país!...

## KURT WILCKENS

El 16 de este mes cumple un año el asesinato alevoso perpetrado contra la personalidad de Kurt Wilckens, quien hizo justicia a las víctimas masacradas en Santa Cruz por el ejército, a cuya cabeza estaba la figura siniestra de Varela que más tarde pagó con la muerte la sangre generosa derramada en aquel territorio por el vandalismo de sus hordas uniformadas.

Recordamos el aniversario de este crimen vil y vergonzoso, que es la repetición de otros tantos similares, no para clamar "vendetta", que ella no alberga en el ánimo de los idealistas, pero sí para elevar en su más alta significación la cobardía inaudita y premeditada de los viles delincuentes que matan impunemente asechando a su víctima bajo el imperio silencioso de la noche y validos de una investidura otorgada de antemano que da fácil aprobación al crimen que se perpetra en la sombra.

Protestamos en esta fecha por el bárbaro asesinato realizado contra Kurt Wilckens, impunemente, en las tinieblas de la noche, mientras la víctima estaba entregada en su sagrado reposo de presidiario.

Evocamos, en cambio, como un simbolismo de pureza y abnegación, la figura heroica y varonil de Wilckens, que recogió en su corazón idealista todos los lamentos de las víctimas y las amarguras de las mujeres que quedaron solas llorando en la tumba de su ejecutado compañero de vida.

Evocamos, sí, con nuestro amor de mujer, la figura de Wilckens como justiciero del pueblo. Y esto no es odio, no es apología. Es un justo tributo que rendimos a la memoria de un camarada caído en holocausto a la causa de la libertad humana.

### DE IMPORTANCIA

Comunicamos a todos nuestros paqueteros y compañeros y compañeras en general del extranjero, que deben proceder de la siguiente manera para enviar dinero a NUESTRA TRIBUNA.  
Giros bancarios al Banco de la Nación Argentina, Dólares o moneda Argentina en carta certificada, dirigidos a Juana Rouco, Casilla Correo 52 - Tandil, F.C.S.

# PAGINITA INFANTIL

## A las madres A los padres

Madres, padres: Arrullad a vuestros tiernos hijos — alrededor vuestro al igual que la cuca a sus polluelos, y desgranad al oído de vuestros vástagos todas las reflexiones que van insertadas en esta paginita para los niños, para los niños de los proletarios, para los niños de los hombres de la producción y de las mujeres fecundas que los hicieron rodar a la luz del día, no para ser esclavos, sino para ser libres, no para que caigan en el abismo de la miseria, sino para que se eleven con sus penachos de victoria en la cumbre de la abundancia, en el mundo de las ensueños felices.

¿Qué no comprenderán? ¡Oh, sí! Revestidos de paciencia y leedles estas paginitas, que si no las comprenden hoy ya las comprenderán mañana, pasado, otro día... Pensad en la labor de la gota de agua que con el tiempo horada la dura piedra.

La prueba de que los niños son hijos del ambiente y de lo que se le enseña, aquí damos un ejemplo: Interrogad a cualquier niño cuya edad pase de ocho años sobre las reglas del box y del football y veréis que os dará amplias explicaciones a este respecto. Deducimos de este ejemplo que, la inteligencia de los niños está abierta como rosa en plena floración a todo lo que se le enseña; y si no comprenden hoy una cosa la comprenderán mañana; si la solución de un problema se le hace hoy difícil, mañana se le hará menos.

Madres: Todas estas reflexiones están escritas para vuestros retoños; dadles lectura al calor de la lumbre en las horas familiares de las noches de invierno, para que así vuestros hijos sean mañana también hombres libres, rebeldes a todas las tiranías, padalines de la justicia y la verdad.

¿No lo haréis?...

## Mi discurso a los niños

Y yo les había dicho en clase: niños os han hablado muchas veces de la patria... de la bandera... Os han hecho cantar himnos y os han llevado por las calles... Os han mortificado en las plazas públicas, teniendo de plantón horas enteras para oír discursos altisonantes de un patriotismo nada humanitario ni generoso.

Pues bien, niños: la patria es una cosa muy distinta que la sentiréis aunque nadie os la pinte con brillantes discursos ni os la haga ensalzar con himnos... Con elevados himnos que tienen siempre una muy sospechosa tendencia homicida.

¡La patria no es odiar! La patria en los niños es el pedacito del mundo donde tienen sus juegos, sus camaradas, sus primeras ilusiones infantiles...

La patria en los hombres es aquella misma u otra donde van a formar su hogar como los pájaros su nido. Y allí aman y allí tienen hijos y allí trabajan y allí cooperan a la armonía social y al bien común, y aquel pedacito del mundo es su patria. Y los verdaderos patriotas no son casi nunca, ni quieren ser soldados. Son hombres laboriosos de los institutos, de los campos, de los talleres, de las fábricas...

Son hombres del hogar: son obreros, son artistas, son sabios. Son hombres que tienen la más grande de las patrias: el mundo... Son hombres que quieren

la concordia universal, la justicia y el amor sin límites... Son hombres que quieren toda la Tierra convertida en reino de Paz, regido por la soberanía única de la razón y al abrigo no de otro pabellón que el de los cielos.

Vicente Medina.

## Reflexiones para los niños

Recuerdos infantiles acuden a mi mente. Allí por el año 1914, tenía cuatro hermanitos; yo era la mayor y tenía siete años; el menor aún no caminaba, pues solamente tenía tres meses. Mi padre hacía tiempo que se hallaba sin trabajo, y por más que se esforzaba en hallarlo no podía encontrar quien alquilara sus brazos para darnos un pedazo de pan. Mi madre estaba muy débil porque sufría al pensar en la situación que nos encontrábamos; pero en ese estado y debiéndonos alimentar a nosotros, resolvió, como era verano, ir a trabajar a la casa de unos "señores" adinerados que vivían lejos de nuestra vivienda, no quedándole otro recurso que dejarnos solos todo el día; se consumía lavando ropa y pisos para percibir diariamente dos miserables pesos; ese dinero no nos alcanzaba ni para subvenir a las necesidades más elementales de nuestra vida familiar.

Los medios que emplea hoy en día la sociedad burguesa para anular a los obreros federados más inteligentes, son los atropellos, la cárcel y el crimen.

Otros medios de violencia parecidos a éstos ensayan también para dar por tierra con las organizaciones obreras creadas por los trabajadores para defenderse del capitalismo. El Estado quiere cada vez más crímenes, pues no se conforma con los miles y miles de obreros que ha matado. Cada día que pasa fabrica nuevas cadenas de explotación para el pueblo, como si las que hoy soporta no fueran suficientes.

El abuso de autoridad que comete el Estado se comprende de crímenes, violencias y atropellos...

Severiano Martínez.  
(14 años).

Cuando pedíamos algo que nuestra madre no podía satisfacer, nos decía: "Esperen, hijos míos, que cuando papá venga traerá mucho dinero y os dará todo lo que deseáis"...

Y así fueron pasando los inviernos y los veranos que se sucedían unos a los otros: faltándonos a unos calzados a otros vestidos y vivíamos muy reducidamente...

En la fértil tierra de Sicilia se levantaba majestuosa la fecundidad de una comarca cuyo suelo era una inmensa alfombra de doradas espigas. En una loma se erguía soberana la techumbre de la granja, la cual era habitada por Juan, su compañera de vida, Cristina, y sus tres pequeños hijos. Dicha comarca estaba en plena vegetación y se rendía tributo al trabajo como una glorificación de

Ahora, que poseo la facultad de la razón y del discernimiento, puedo decir que he visto otros hogares distintos en los cuales viven seres que nunca trabajan. Son fastuosas mansiones lujosamente amuebladas. Sus moradores tienen coches para paseos y obreros y obreras sumisas para que les hagan todo lo que a ellos se le antoje; nunca falta nada a esta clase de gente; se divierten y gozan de todas las comodidades a expensas del sudor de todos los obreros. Y los obreros sufren porque creen — como se lo ha dicho el cura de la iglesia — que es un deber y encuentran muy lógico que unos lo tengan todo y los otros nada; que el que produce coma y el que lo hace todo muera de hambre.

Yo creo que no debe de ser así, ¿verdad pequeños infantes que leéis estas reflexiones?

Yo pienso que debe existir más

igualdad; que todos los seres humanos deben trabajar para comer; que no debe existir amos y obreros: solamente seres que trabajen para vivir en libertad, amor y felicidad. Para conseguir esto, ¿sabéis lo que creo sano y noble?: que todos contribuyamos con el nervio y con la inteligencia a propiciar una sociedad más lógica y equitativa que la presente.

Las mujeres, y especialmente las madres, deben educar a sus niños en el crisol de la verdad. Si las madres, en vez de enseñar a sus hijos a amar a la patria, que es una mentira por la cual se matan los hombres, y a ir a la iglesia a rezar a un dios forjado por la imaginación calenturienta de los hombres primitivos, les enseñaran a ser buenos, a conocer el bien y el mal, en día no lejano viviríamos en una sociedad exenta de vicios y dolores, sin gobiernos ni religiones, que todo lo entenebrecen y lo maldicen...

Balaceo.

María S. Sastre.

## Abuso de autoridad

Se llama generalmente a los atropellos que se cometen diariamente con los hombres libertarios cuyo único delito que cometen es enseñar la verdad. Numerosos son los hechos vandálicos que se cuentan en la historia de la generación humana.

Los medios que emplea hoy en día la sociedad burguesa para anular a los obreros federados más inteligentes, son los atropellos, la cárcel y el crimen.

Otros medios de violencia parecidos a éstos ensayan también para dar por tierra con las organizaciones obreras creadas por los trabajadores para defenderse del capitalismo. El Estado quiere cada vez más crímenes, pues no se conforma con los miles y miles de obreros que ha matado. Cada día que pasa fabrica nuevas cadenas de explotación para el pueblo, como si las que hoy soporta no fueran suficientes.

El abuso de autoridad que comete el Estado se comprende de crímenes, violencias y atropellos...

Tandil.  
(14 años).

## Cómo retribuye la Patria

Reflexiones para los niños

En la fértil tierra de Sicilia se levantaba majestuosa la fecundidad de una comarca cuyo suelo era una inmensa alfombra de doradas espigas. En una loma se erguía soberana la techumbre de la granja, la cual era habitada por Juan, su compañera de vida, Cristina, y sus tres pequeños hijos. Dicha comarca estaba en plena vegetación y se rendía tributo al trabajo como una glorificación de

Aurora D. Castillo.

A LOS ANARQUISTAS EN GENERAL

Camaradas: Dos palabras solamente, para que toméis nota de nuestro domicilio y basta.

Al organizarnos como grupo anarquista huelga explicar nuestros fines. El ideal que perseguimos y por el cual luchamos lo dice todo.

Lo único que decimos a los compañeros es que, necesitamos el contacto con los nuestros para orientar mejor nuestro criterio en cuanto a la lucha se entiende. Necesitamos, también, literatura revolucionaria para la divulgación de nuestras ideas,

paz y de amor, que culminaba en la armonía fraternal de todos sus moradores.

La primavera saludaba con el perfume de sus flores y el trino de sus pajarillos todos los amaneceres de aquel emporio fecundo de trabajo, de belleza y de paz, que sintetizaba la comarca en medio de la cual se destacaba gallarda la granja de Juan, rodeada de todos los atributos de paz y felicidad. Los niños jugaban gozosos con los pajarillos y convivían sus horas felices con la Naturaleza.

¡Ah! pero la hora maldita se aproximó para convertir en lágrimas la felicidad de aquella tierra fértil y fecunda. La guerra, con toda su avalancha de crímenes y devastaciones de ciudades, terminaba de ser decretada y la patria ya había llamado a las filas para empuñar las armas homicidas a todos los hombres que rendían culto al trabajo. Juan y todos los hombres de la comarca fueron obligados a empuñar las armas, cuando se disponían a cosechar las doradas espigas que el sol primaveral había terminado ya de sazonar. La fecunda comarca, que ayer fuera fuente prodigiosa de felicidad y alegría, hoy era un proceloso mar de lágrimas.

Juan fué conducido al frente de batalla y en el primer ataque fué muerto por el enemigo, en las trincheras austriacas, bajo la acción infernal de la mortífera metralla. Su compañera de vida y sus tres niños quedaron desamparados en medio de aquella desolada comarca, en la cual golpeaba el viento como única insignia, el llanto y la desesperación.

¿Qué debía hacer Cristina con sus tres niños? Un sólo recurso le quedaba: pedir protección al gobierno, a la patria, en defensa de la cual había perecido su compañero de vida, bajo el fragor de la metralla. ¿Qué hizo la patria? Desatender con la mayor indiferencia la solicitud de protección de esta familia desamparada, consecuencia nefasta de la guerra, fruto pernicioso del patriotismo bélico...

Y esta familia de un soldado italiano muerto en la guerra, anda actualmente en Buenos Aires, en la gran metrópoli argentina, ofreciendo un espectáculo de indigencia... de indignación a los sentimientos generosos.

La madre, escuálida y ojerosa, mendigando; los tres niños, enclenques y enfermizos por la miseria y las privaciones, esperando en la insana y triste covacha de un conventillo la inmunda bazofia y los restos de comida que le dan como una afrenta los poderosos en su diaria mendicidad, a la autora de sus días.

Aquí está delineado, en su más cruda realidad, el fruto insano y desastroso que representa para la infancia la inoculación del espíritu patriótico en sus tiernas mentalidades.

Aquí queda trazado como un epitafio a la abstracción de la patria, un cuadro doloroso de miseria y desesperación.

Niños, capullos de flores exuberantes que recién os abris como corolas a los esplendores de la vida, escuchad: El gobierno, que es la patria, cuando destruye con sus ejércitos la felicidad de los hogares, no puede retribuir ese daño a las comarcas devastadas; su única retribución es la miseria y la muerte...

¡Esto sintetiza la patria!

Aurora D. Castillo.

la que esperamos obtener de quien pueda facilitárnosla, con el bien entendido que estaremos prestos a cumplir con nuestro deber de cooperación y solidaridad en la medida de nuestras fuerzas.

A la prensa obrera suplicamos, pues, la publicación de esta nota.

Vuestros en Anarquía.  
Por el grupo anarquista de obreros libres.  
El secretario

P. Mares Velasco.  
Correspondencia a: P. Mares Velasco, 209 Carmelita St., Belvedere Park, Los Angeles, Calif.

## Al correr de la pluma LAS LOBAS

Salir al entreviro, de pleno pecho a las huestes adversarias; he ahí nuestra proficua misión de hembras aguerridas, nacidas entre el humo y el casquijo del camino... Salir haciendo, retemblar el suelo raso bajo el talón horadando en surco hacia el norte; nos lo hemos propuesto, pese a las inclemencias que se presentan tal lingotes en barreras. Pero a tanta calamidad, nuestra voluntad de hembras: garfios templados a fuego.

Así pues, en la lucha por la reivindicación de derechos que nos asisten como seres humanos. La lucha es vida, desde luego. Y sólo luchan los que yerguen la testa al viento; los que tienden los brazos en alto, cual ramas de copudos alerces, cantando a todo pecho los salmos del amor y la fraternidad universal. Y no nos mellarán nunca, nunca por más que arree el chubasco. Estamos a flor de agua, cual tapiz de helechos, llevando la palabra cálida de idealistas a todos los caídos y a todos los desamparados: un beso lánguido de novia en los resacos labios del prospecto.

Así las lobas...

## MADRES SI, MAS NO ESCLAVAS

Mucho se ha dicho sobre la mujer eternamente subyugada al ronzal del hombre; pero no está demás recordar que fué en el carácter donde iniciamos nuestro surgir a la vida plena, excelsa, preñada de sueños y de diáfanos esperanzas; encendida a carne viva, con tersuras de pétalos de rosas, vivida arriba donde moran las águilas.

Como repetición importante, pues, será obvio escucharnos una vez más.

Una persona de pensamiento y de acción, en franca producción, lozana y fértil, todo esto a la par de un corazón pleno de amor, templado y justo dedicado a cooperar con el hombre y por la humanidad; he ahí lo que propiciamos desde las columnas de esta humilde hoja periodística, tan meritosa y de aliento, si se tiene en cuenta los múltiples sacrificios que cuesta darle vida, en gubiar colectivo, como haz de luz titilando en el cielo.

Un ansia de amor fraternal, un retorno de actividad, nervio o puño de madres si, esclavas no, nos muestra a la faz de la lucha. A ella pues, de cara y pecho.

Teresa Maccheroni

Buenos Aires.

## Las consecuencias del alcohol

Era una hermosa mañana de primavera. Paseábame por una calle e iba haciendo a la vez breves descansos para escuchar la dulce armonía de los cantos de las diversas clases de aveciillas que habitaban en la arboleda de la calle. De inmediato sentí un gran sollozo. Di vuelta la cabeza y vi ante mis ojos un cuadro tan triste, que no pudo por menos de estremecerse mi corazón.

Vi a una pobre madre con siete hijitos, todos chiquitos, que con pena llevaba el pañuelo hacia sus ojos para secar las lágrimas que rodaban por sus mejillas. Al verme me acerqué a ella y le pregunté con voz enternecida: ¿qué le pasa señora, tiene usted alguno de sus hijitos enfermo o le ha pasado algún accidente a su esposo, o a algún miembro de su familia?

—No — contestóme llorando — no es nada de eso, lo que me pasa, es que

## LECTURAS COMENTADAS

125 DE MAYO!

Es costumbre festejar esta fecha — de significación revolucionaria en otra — con efectos litúrgicos y un ritualismo rayano en la imbecilidad para provocar en el ánimo de los niños entusiasmos bélicos de amor a la patria...

Generalmente, y a despecho de la cultura popular, cuando se conmemora esta clase de aniversarios se hace a base de un programa de ritualismo puramente emblemático, hueco, insubstancial, insulso, idolátrico, simbólico, donde el derroche de escarapelas, himnos, banderas, biografías y patriotismo, está a la orden del día. Las biografías de los próceres que en 1810 lucharon por la libertad e independencia de este país, se hacen todas bajo un punto de vista mezquino de estrecho e innocuo patriotismo. Se desvincula de los sendos discursos biográficos el idealismo de los próceres.

Los educacionistas y el Consejo Nacional de Educación que conmemoran estos aniversarios con efectos litúrgicos de este tenor, podrán tener en sus chatas mentalidades mucho patriotismo, pero, "si se los toma por los pies, poniéndolos cabeza abajo... no les caerá una idea en materia de educación, pero es probable que se les derrame el patriotismo con que han llenado en su cerebro el lugar reservado a las ideas".

Estas liturgias que se practican en estas fiestas patrioteriles, además de perniciosas, se dan de bofetadas con la pedagogía netamente racionalista de la Escuela Moderna. ¿Cuándo el pueblo se dará cuenta de ello?

"PROFESOR"... QUE ESCRIBE PARA LOS NIÑOS

En Tandil, ciudad serrana por excelencia y pródiga para parir "poetas", estamos actualmente soportando la manía de un profesor... que se ha impuesto la ardua tarea — patriótica sobre todo y sobre todas las cosas... ¿quién lo niega? — de escribir para los niños. Nos hemos impuesto el sacrificio de leer los versos prosaicos y la prosa insubstancial de este profesor, para dar motivo a este "piccolo" comentario. En verdad, declaramos, que lo que escribe este profesor para los niños, casi ni es asequible a la mentalidad de los adultos. Quien se quiere tomar la molestia de examinar su "vasta" producción para los niños, dará por veraz nuestra afirmación.

Veamos, pues, qué es lo que dice a los niños este señor "profesor"...

"La ignorancia o la pasión política hace que unos u otros ambiciosos que no se avienen con la evolución progresiva de la civilización, substituyan nuestra bandera por otros trapos que no certificar sacrificios, glorias ni afanes mejores que los que certifica la sublime creación de Belgrano, pese a los errores de tales o cuales gobernantes con los que no comulgaremos jamás."

¿Se pretende veneno más atroz que éste para la mentalidad de los niños... o de los adultos? En lugar de trapos, tendría que haber dicho este "profesor" la bandera roja, a cuya sombra siempre se simbolizaron los ideales de libertad y justicia, pero jamás de crímenes y violencias extrañas a ideales equitativos, como los que cobija los colores de la bandera argentina creada por Belgrano. Empero, el párrafo transcrito para dar la medida del calatete "intelectual" de este "profesor", encierra una tendencia literaria dedicada a los niños? ¡Ah, no! Encierra un propósito patriótico y de odio a "trapos rojos" inoculado en la mentalidad de los niños, que riñe con la pedagogía laica de la enseñanza racional y experimental.

Este señor "profesor" que pos ocupa entiende que el apostolado de la enseñanza es un dogma patriótico; un ejercicio periodístico de perniciosas elucubraciones mentales dirigidas, para mayor desgracia, a los niños...

Veá, señor profesor, no agudice mucho su inteligencia... y escuche: la patria es una concepción puramente abstracta creada por los gobiernos "democráticos" en sustitución de la religión que cada día se hacía más intolerante y repudiada por el pueblo. Lo que ayer sintetizaba el catecismo religioso hoy lo sintetiza la cartilla patriótica. El dogma popular que ayer encarnaba la religión, lo encarna hoy la patria.

Después de este "piccolo" comentario, viene a nuestra memoria aquella frasecilla popular: "El tiempo es oro". Clavamos la lapicera en los cabellos pensando en el sacrificio de volver a leer lo que este "profesor" escribirá de nuevo para los niños...

DECLARACIONES...

A estas horas todo el mundo debe hallarse tamblando por las declaraciones hechas por Trotzki en una sesión celebrada en el Teatro de la Academia de Moscú. Las declaraciones de Trotzki han producido una quisquillosa inquietud en el ánimo de los pacifistas internacionales. Las sociedades capitalistas — dijo — se están preparando para armar otra guerra y acabar de arruinar a la humanidad infeliz. En E. Unidos, en Inglaterra, Francia y otros países se han hecho grandes descubrimientos en la aviación y en la química, y eso nos obliga a pensar en lo que hay que hacer para asegurar la defensa de nuestros derechos imprescriptibles. Además declaró que Rusia no está en situación de inferioridad referente a química y que ha descubierto unas cuantas cosas que harán en los hombres lo que el bufach en los chinchos...

¡Estamos lucidos con las declaraciones del comisariado de guerra de la Rusia de los Soviet! El capitalismo mundial continúa empeñado en perturbar la paz de la humanidad. Veremos...

LA ETERNA TRAGEDIA

Desde que el inmortal Colón descubrió estas tierras la raza indígena vive en eterna y perenne tragedia. Ya no son los piratas de aquellos tiempos que venían sigilosamente costeano el Pacífico para saquear los tesoros de este vasto emporio de riquezas. Ahora son las empresas extranjeras que explotan los obreros del Chaco, la producción del arroz y del algodón, imponiendo con barbarismo cruel la privación y la muerte paulatina de los indios "civilizados" del Chaco. Cuando esta raza indígena protesta y se subleva contra la tiranía y la explotación de que son víctimas, se les reduce a silencio con los fusiles. Los que no perecen bajo la acción del plomo, se les "civiliza" para luego ser mansamente esquilados. Los que escapan a la acción de los "civilizadores modernos", arrastran una existencia de tragedia: recorren el territorio del Chaco; viven en las cuevas; manteniéndose de raíces y de hierbas; son diezmados por las enfermedades más destructoras...

Siempre el descontento de la raza indígena fué ahogado por la fuerza de los fusiles y al abrigo de la "gloriosa" bandera azul y blanca. Los fusiles de la civilización troglodita y feudataria continúan siendo los instrumentos abominables de la explotación económica y la inquisición social del indio!

"LA REPUBLICA DE LOS CURAS"

Así es denominada actualmente por los obreros conscientes y todos los padalines del libre pensamiento la República de la Habana. El calificativo obedece a razones del servilismo de los gobernantes de esta República al humillarse ante la dictadura de los clericales, los cuales se empeñaron en prohibir una conferencia antirreligiosa que tenía anunciada la señora Belén de Sárraga, eminente fibrepensadora cuyo verbo hace estremecer a los buhos de sotana...

A raíz de esta coacción hecha al libre pensamiento por el gobierno, la F. O. de la Habana elevó al pueblo una viril protesta que proclama la rebeldía popular contra todas las imposiciones estatales.

Actualmente se halla en la "República de los curas" en gira artística la "virtuosa del verbo", Berta Singerman, la cual dará en aquella República una serie de recitales y audiciones poéticas. ¿Será Berta Singerman tan peligrosa como la señora Belén de Sárraga, y prohibirán a ella también, la clerecía vil y el gobierno servil, declamar sus recitales y sus audiciones poéticas?

Veremos si nos lo anuncia el cable.

desde ayer ando huyendo de mi hogar anoche hemos dormido bajo el manto azul del firmamento, y ahora voy a buscar amparo a la casa de mis pobres padres que, aunque muy ancianos, ellos con su paternal cariño, nos ayudarán. Mi esposo es un perverso. Todos los días, ni bien sale del taller, se va a la taberna y vuelve a su hogar a deshoras de la noche, ebrio y queriéndonos matar a mi y a mis hijitos. Por espacio de ocho años que hace nos casamos, no ha pasado un sólo día sin que no haga lo mismo. Yo siempre lo he ido aconsejando por el buen camino, pero él nunca escuchó los buenos consejos de su fiel compañera; era todo lo contrario: cada día estaba peor, hasta que hoy, cansada ya de tanto sufrir, he tenido que recurrir a este medio: separarme para siempre del lado suyo, porque el día que el alcohol maldito le de por matarnos, terminará con todos nosotros. Así es que ya ve los desastres que acarrea el alcohol...

Quedéme perpleja al oír lo que me contó esa pobre señora.

Me retiré de su lado dándole mi diestra diciéndole que no se entristeciera, que recobrará valor y energía para seguir adelante.

Durante el camino hasta llegar a mi hogar, fui pensando que no era ese sólo el cuadro triste que se ve por causa del maldito alcohol; pues se ven muchos más que ese y que es el vicio más funesto que pueda tener el hombre y una de las plagas más terribles que azotan a la humanidad, puesto que el alcohol no sólo enferma el organismo, pues envenena el cerebro, hace perder la voluntad para el trabajo, degrada y mata; también su acción nefasta la sufren los hijos, víctimas inocentes que vienen al mundo como el germen de la degeneración en todo el cuerpo...

Mercedes Díaz.

Fortín Mercedes.

## De Venado Tuerto LO QUE VA DE AYER A HOY

Hace tiempo se vivía en V. Tuerto en plena agitación. Todo nos hacía avizorar el pronto advenimiento de una sociedad más justa. Los compañeros jóvenes en la lucha se prestaban, y se formó una Federación Local que supo imponer respeto a los obreros. Así consiguieron muchas mejoras, morales y materiales. Luego se formó el Centro de E. S. con una Biblioteca. Más tarde se formó el Centro Femenino y la Escuela Racionalista "Comuna Libre". A raíz de este período de actividad, los compañeros más activos tuvieron que abandonar el pueblo a insistencia de la policía que los perseguía. Desde entonces empezó la desmoralización. Fué decayendo paulatinamente toda la ruda labor de tres años de cruentos sacrificios de los verdaderos anarquistas.

tas. En esa época los 1.º de Mayo eran el fiel exponente de nuestro ideal anarquista. ¡Qué amarga es la realidad! Es triste que existiendo en la localidad compañeros activos de ayer hayamos pasado el 1.º de Mayo sin realizar ningún acto ni lanzar un manifiesto de protesta en conmemoración de la histórica fecha de los hechos de Chicago. Nada de eso; apenas si se abandonó el trabajo ese día...

Por los diarios de la capital — después del 1.º de Mayo — se tenía conocimiento de la lucha que sostenían los obreros de todo el país contra la ley de jubilaciones; pero los compañeros de ésta, lejos de protestar han permanecido en quietud, que significa una vergüenza para obreros organizados, como lo son los panaderos de esta.

Idénticamente lo mismo sucedió con el Centro Femenino. Las compañeritas que lo integran estaban dispuestas a hacer algo para el 1.º de Mayo, pero la influencia de la pasividad perniciosa de los "hombres" desbarató sus loables propósitos.

Estas líneas escritas, son la fiel expresión, el pálido reflejo del lugar que ocupan los trabajadores organizados de V. Tuerto.

Francisca Duc Estrada.

V. Tuerto.

## El amor libre

La mujer siempre se ha distinguido por su generosidad.

Desatendiendo de la condición de esclava a que la ha reducido el hombre, ella se ha manifestado en todas las épocas amorosa para con su tirano, tierna y risueña; mitigando sus dolores, haciéndole agradable la vida y colmándolo de caricias en cambio de la opresión que para con ella se usa.

Por eso es que, sin desconocer el derecho que le asiste para tomar participación en la libertad que al hombre le conceden, ha prescindido tácitamente de cuantos derechos les corresponden en la sociedad.

Pero no podemos hacer lo mismo con respecto al amor, porque si renunciáramos las mujeres a ese derecho, sería tanto como renegar de nuestra naturaleza, sería despojarnos de nuestra condición peculiar; sería anodarnos, nulificarlos por completo, matar nuestro corazón, apagar la llama que nos anima y que arde constantemente en nuestro pecho, sería desviarlos de nuestro objeto en la vida, torcer el camino que tenemos que seguir forzosamente desde que venimos al mundo; sería, en una palabra, abdicar de nuestro título de mujeres!

Si, porque el amor es complemento del sexo, o más bien dicho, la esencia de la vida, a la cual, como parte de la naturaleza, tiene que ser libre.

Pero ¡ah! en esto es precisamente en lo que el hombre tiene más empeño en negar a la mujer; esto es lo que especialmente se muestra más intransigente y en lo que él comete más abusos...

Veámosle: si el hombre es soltero, coteja libremente, y hasta haciendo alarde de ello, a cuantas mujeres puede. Si es casado, usa en algunos casos de cierta simulada reserva, pero no por eso deja de observar la misma conducta. Y en todas las ocasiones prohíbe a la mujer, ya sea soltera o casada, no sólo a exponer, sino a recibir con la misma libertad que él usa, los galanteos de sus simpatizantes; aunque esos galanteos sean simplemente platónicos.

Si una joven es soltera y acoge con alguna deferencia los cumplidos que la dirigen sus enamorados, al punto la llaman coqueta.

Si casada, la mujer que no se muestra insensible a los ruegos de su amarelado amante, la cubren con los dictorios de infiel y la llaman liviana, o en lenguaje más expresivo, prostituta.

Y todo ¿por qué? Porque ha hecho uso de los derechos que al hombre le conceden.

Compañeras: Hay que amar libremente, y para que un amor sea libre, tiene que ser desinteresado y sincero; es decir, que cuando se ame hay que manifestarlo prescindiendo de todo matrimonio que es esclavitud e interés de dinero y posición, así como de la sanción de la familia y de la sociedad estúpida, en la persona de los padres, hermanos, sacerdotes y jueces; lo mismo que de la vanidad e hipocresías, todo para cubrir el qué dirán.

Tenemos que prescindir de toda clase de perifollos y ganar el corazón del hombre por nuestra inteligencia cultivada y por nuestro corazón moral.

Y finalmente, unirnos solamente para complementarnos, ayudarnos e intensificarnos, prestándonos la ayuda mutua, íntima y social, alegrándonos la existencia; que en cuanto el amor se extinga por la falta de cuidados de alguno, con el mismo gusto con que efectuaron la unión sexual, separarse como amigos libres cada quien de su cuerpo.

Paola J. Cleolleo.

## Por fin despierta la mujer

Por siglos y siglos, ha estado la mujer sumergida en un marasmo profundo, aletargada por la superstición y el fanatismo que desde la niñez le inculcaron, junto con la obediencia al potentado, al avaro capitalista que, de todos nuestros enemigos, es el más fuerte a causa del arma económica que posee y con la cual nos reduce a la esclavitud, por hambre.

La mujer de hoy, despertando ya de ese profundo sueño, comprende ya que son tres nuestros verdugos: el Capital, el Clero y la Autoridad; y que el más fuerte es Don Dinero, porque tiene siempre de su parte al Clero, para adormecer conciencias a que no ambicionen bienes terrenales y a ganar la gloria siendo sumisos y no desobediendo al patrón, y porque para aquellos que ya no queremos Gloria allá en el cielo sino aquí en la tierra, el rico cuenta, para asustarnos, con el otro "coco", la Autoridad con sus cárceles, o con sus bayonetas, o sus garrotes policíacos pintados a la bolcheviqui de rojo y negro, — como si pintados de ese color no fueran instrumentos de tiranía que azotan las espaldas de los trabajadores.

Todo esto, no lo habían comprendido mis hermanas de clase y de cadenas, de miserias y sufrimientos; como tampoco habían comprendido que al desbaratar los patronos las huelgas de trabajadores por medio de la fuerza, persecuciones y encarcelamientos, no sólo perjudican a los hombres sino que también doblegan a la mujer, ya sea en el hogar, cuando siendo la compañera del esclavo la dejan a merced de la miseria al arrebatarle a su compañero y arrojarlo a presidio por reclamar su derecho, — cuando no lo asesina la soldadesca rompehuelgas, — o ya sea en la fábrica o en el taller, donde también le toca el latigazo del castigo por aspirar a mejorar su triste situación de esclava asalariada.

Sonó ya la hora en la que la mujer se dió cuenta de que también ella, al igual que el hombre, es víctima de los mismos tiranos, explotadores y embaucadores. Y mi placer no tiene límites al verla despierta ya, combatiendo de pie, al lado del hombre, para reclamar lo que justamente pertenece a ambos: el bienestar para todos.

Hay mujeres aún que aletargadas por la superstición y el fanatismo, no acaban de despertar; pero ya comprenden el lado social y económico de la lucha de clase. Mas cuando todas las mujeres se den cuenta de todas las causas de su esclavitud y se rebelan, como las muchas que hay ya luchando, ¡guay de los tiranos! pocas serán las cadenas rotas para arrojárselas al rostro apostrofiándoles: "¡No más esclavos, no más verdugos! ¡Queremos ser ya seres libres, felices y dichosos, como iguales y hermanos! ¡No más parásitos! Todos productores!"

Y a la realización de esa sociedad que ambicionamos se aprestan también ya las mujeres, buscando la verdadera Igualdad Social, no como la actual "democrática" en la que unos cuantos bribones son millonarios y los productores pobres limosneros de salarios, a pesar de que con nuestros brazos hemos producido las riquezas que el que no trabaja derrocha.

¡Adelante, hermanas! A luchar por que todos, hombres y mujeres, comprendan su deber! Y cuando esto sea, ¡que tiemblen los malvados!

¡Adelante, hermanas! Arriba y adelante! ¡Abajo los mandones, los embaucadores y los explotadores! ¡Viva la Anarquía!

Teresa Magón.

MEXICO.

## LA MUJER

La mujer que tiene y retiene al hombre en sus brazos desde la cuna al sepulcro, que es la que da su belleza, su juventud, su salud, su alegría, su vida entera por las generaciones; la mujer que es guía, madre; como compañera, como hermana, como amiga, máquina de hacer hijos, o esclava doméstica, a quien se relega para los más ordinarios oficios, se la retiene en la más cruel esclavitud o se la perverte en prácticas obscenas, como una cosa, como un juguete sin derecho a manifestar sus gustos, ni sus opiniones y a quien se permite vivir para utilizarla.

Tal es la mujer latina, en todos los países de habla castellana, especialmente. La mujer, compañera del hombre, a la que la Naturaleza ha dado el derecho de crear y educar las generaciones, la que forma el corazón y el cerebro de los futuros libertadores del mundo, es una esclava. Esclava maniatada al capricho de su dueño, sin voluntad, sin conocimiento de las más elementales nociones de fisiología y de ciencia social.

El hombre no quiere que se instruya, pero la deja ir al confesionario a hundir su conciencia en las neguras del fanatismo. Allí podrá perder su cuerpo y su alma, pero no su esclavitud; de allí no saldrá con deseos de libertarse. Eso es lo único que importa al hombre para hacer de la mujer el instrumento de sus caprichos.

Además, la mujer por ignorancia respecto a la influencia natural y sugestiva que ella ejerce sobre el hombre creyéndose inferior y débil, utiliza otras costumbres que la hacen más esclava aún. Ella se pinta, se adorna con joyas, deforma su cuerpo con el uso excesivo del corsé, hace mil monerías, se convierte en un maniquí de la moda, y todo por atraer al hombre con esos juegos de disfraz. Y he aquí la cuna del género humano, convertida en un juguete de pasatiempos de los ignorantes, que solamente la toman como instrumento de placer, que se tira luego por inservible.

Y en estas condiciones, y en esta situación, la mujer que tiene la alta misión de hacer hombres libres y de gran iniciativa y de gran impulso intelectual, hace más a menudo muñecos que bailan en las cuerdas políticas, o hipócritas que llenan los conventos e iglesias, carne de cañón de las batallas, o verdugos y explotadores que usurpan el sudor de sus hermanos. Eso es lo que pueden dar las mujeres esclavizadas por su ignorancia femenina para satisfacer su afán de dominio, sus vicios, su holgazanería; como hijos al fin de mujeres esclavas e ineptas para, desear su esclavitud hereditaria.

Porque debe saberse que hay una inmensa mayoría de hombres que son tigres en pequeño en el interior de sus hogares; al acercarse por la esquina los hijos tiemblan al llegar a ellos, se esconden mientras la madre se asusta. Y cuando esta mujer cumple, otorgan do consintiendo al marido el delito conyugal, realiza un sacrificio en el cual, pliega su alma y estruja su corazón, quedando en un estado de atropello atroz, y cuando en este estado

realiza la fecundación, decidme, ¿qué hijos saldrán del ayuntamiento que es la antítesis del amor?

La atada y sugestionada por las religiones no puede educar a los hombres y las mujeres futuras. Y como esclava sólo puede contribuir a la perpetuidad de la esclavitud. Más el día que la mujer se emancipe ya no podrá soportar otro tutelaje que el de su razón y su conciencia.

Ese día hasta la Naturaleza se estremecerá de alegría al sentir en su seno su hija predilecta, libre; el sol alumbrará más esplendente; las flores esparcirán con efusión sus perfumes; será un nuevo resurgimiento a la vida hermosa de la libertad. Entonces no habrán más deformaciones cerebrales ni físicas. Cada hogar será una escuela, una cátedra y la fraternidad será la ley única que avasallará los corazones.

¡Oh, mujeres! En vuestras manos está la felicidad de la humana especie; tomad el libro y sed amigas, madres y maestras de vuestros hijos!

¡Qué hermosa realidad!

Luisa Capetillo.

## ADMINISTRATIVAS

Balance general de "Nuestra Tribuna" desde que dejó de aparecer hasta este número

ENTRADAS	
Suma en caja	\$ 4.90
Resumen de las cantidades recibidas de las cuales acusamos recibo por "La Antorcha"	291.50
Beneficio de la rifa sorteada en la velada del 10. de Mayo	91.35
Cantidades recibidas que ya acusamos recibo	158.40
Tandil, Ugarte, por int. de "La verdad"	1.—
Serén, por idem	1.—
Soledad Fuentes	1.40
Cantidades recibidas por inter. de "La Antorcha":	
Perú, Siffa	9.—
Castex, C. "Nueva Era"	5.—
Grat. Madariaga, Luengo	1.—
S. Pedro, Tirelli	1.20
V. Tuerto, Duc	1.20
<b>Total de entradas</b>	<b>\$ 566.95</b>

SALIDAS	
Estampillas para certificados y correspondencia	\$ 14.—
Hilo, plumas, lacre, goma y tinta, etc.	10.50
Al cartero	3.—
Compra de libros y folletos, según rectbos	30.—
Expedición y franqueo de "Mis Proclamas"	18.—
Impresión de circular para los paqueteros y cartel anunciando la reaparación de "Nuestra Tribuna"	16.—
Pinceles para engrudo	1.50
Tirillas para faja	2.50
Impresión de los números 29, 30 y 31 de "Nuestra Tribuna"	270.—
Correspondencia, certificados, expedición y franqueo de los tres números de "Nuestra Tribuna"	54.—
Cliché	5.20
Sello-Remitente	2.—
Coche	2.—
Impresión cartel de propaganda	5.—
<b>Total de salidas</b>	<b>\$ 433.70</b>

RESUMEN	
Entradas	\$ 566.95
Salidas	433.70

Para el número siguiente . . . \$ 138.25

## NUESTRO CORREO

Gómez, Balcarce. — Tiene paga la suscripción hasta noviembre. Nosotras no tenemos la culpa que Ud. no reciba el periódico, pues que se lo enviamos todos los números y de ello tenemos plena certeza. Reclame al correo, pues.

Bernal, México. — Recibí los libros enviados por usted. Aparte va propaganda. Saludos.

Berolano, Lobería. — Fue periódico a la nueva suscriptora.

A. "Acracia", Montevideo. — Recibimos la carta. Ya suspendimos paquete. Todavía no recibimos giro. Esperamos. Salud!